

# ÅRSREDOVISNING

för

## The Travel Gallery i Malmö AB

Org.nr. 556519-2795

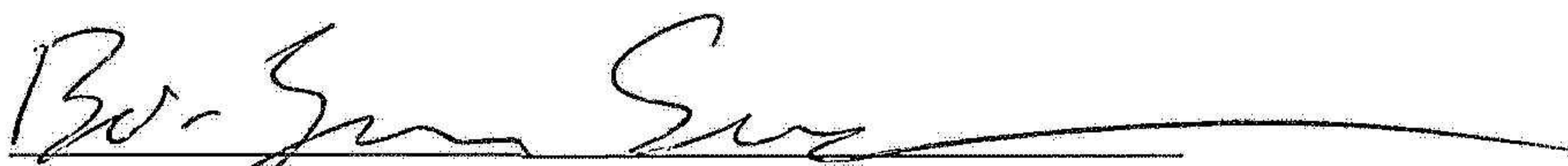
Styrelsen får härmed avlämna årsredovisning för räkenskapsåret 2022-01-01 - 2022-12-31

| Innehåll                 | Sida |
|--------------------------|------|
| - förvaltningsberättelse | 2    |
| - resultaträkning        | 3    |
| - balansräkning          | 4    |
| - noter                  | 5    |
| - underskrifter          | 6    |

Undertecknad styrelseledamot i The Travel Gallery i Malmö AB intygar härmed, dels att denna kopia av årsredovisningen överensstämmer med originalet, dels att resultat- och balansräkning fastställts på årsstämma den 10 maj 2023.

Stämman beslöt tillika godkänna styrelsens förslag till vinstdisposition.

Malmö 2023-06-25



Bo-Gunnar Svensson

# ÅRSREDOVISNING

för

## The Travel Gallery i Malmö AB

Org.nr. 556519-2795

Styrelsen får härmed avlämna årsredovisning för räkenskapsåret 2022-01-01 - 2022-12-31

| Innehåll                 | Sida |
|--------------------------|------|
| - förvaltningsberättelse | 2    |
| - resultaträkning        | 3    |
| - balansräkning          | 4    |
| - noter                  | 5    |
| - underskrifter          | 6    |

# The Travel Gallery i Malmö AB

Org.nr. 556519-2795

## FÖRVALTNINGSBERÄTTELSE

Årsredovisningen är upprättad i svenska kronor, SEK.

### Verksamheten

#### Allmänt om verksamheten

Bolaget bedriver resebyråverksamhet med specialisering på gruppresor.

Företaget har sitt säte i Malmö.

#### Väsentliga händelser under räkenskapsåret

Covid-19 pandemin hade en väsentligt påverkan på bolagets verksamhet. I takt med att restriktionerna har tagits bort har omsättningen i bolaget ökat.

### Flerårsöversikt

|                                   | 2022     | 2021     | 2020     | 2019    |
|-----------------------------------|----------|----------|----------|---------|
| Bruttoresultat                    | -429 340 | -392 744 | -370 341 | -55 999 |
| Resultat efter finansiella poster | -436 332 | -407 472 | -381 389 | -64 910 |
| Soliditet (%)                     | 88       | 53       | 74       | 72      |

Definitioner av nyckeltal, se noter

### Förändringar i eget kapital

|                         | Aktiekapital | Reserv-<br>fond | Fritt eget<br>kapital |
|-------------------------|--------------|-----------------|-----------------------|
| Belopp vid årets ingång | 300 000      | 38 000          | 25 812                |
| Årets resultat          |              |                 | 1 517                 |
| Belopp vid årets utgång | 300 000      | 38 000          | 27 329                |

### Resultatdisposition

Medel att disponera:

|                     |        |
|---------------------|--------|
| Balanserat resultat | 25 812 |
| Årets resultat      | 1 517  |
|                     | <hr/>  |
|                     | 27 329 |

Förslag till disposition:

|                         |        |
|-------------------------|--------|
| Balanseras i ny räkning | 27 329 |
|                         | <hr/>  |
|                         | 27 329 |

Beträffande bolagets resultat och ställning i övrigt hänvisas till efterföljande resultat- och balansräkningar med tillhörande noter.

# The Travel Gallery i Malmö AB

Org.nr. 556519-2795

## RESULTATRÄKNING

|                                          | Not | 2022-01-01<br>2022-12-31 | 2021-01-01<br>2021-12-31 |
|------------------------------------------|-----|--------------------------|--------------------------|
| <b>Bruttoresultat</b>                    | 2   | -429 340                 | -392 744                 |
| Personalkostnader                        |     | -6 921                   | -14 497                  |
| <b>Summa rörelsekostnader</b>            |     | -6 921                   | -14 497                  |
| <b>Rörelseresultat</b>                   |     | -436 261                 | -407 241                 |
| <b>Finansiella poster</b>                |     |                          |                          |
| Ränteintäkter                            |     | 7                        | 0                        |
| Räntekostnader                           |     | -78                      | -231                     |
| <b>Summa finansiella poster</b>          |     | -71                      | -231                     |
| <b>Resultat efter finansiella poster</b> |     | -436 332                 | -407 472                 |
| <b>Bokslutsdispositioner</b>             |     |                          |                          |
| Erhållna koncernbidrag                   |     | 440 000                  | 410 000                  |
| <b>Summa bokslutsdispositioner</b>       |     | 440 000                  | 410 000                  |
| <b>Resultat före skatt</b>               |     | 3 668                    | 2 528                    |
| <b>Skatter</b>                           |     |                          |                          |
| Skatt på årets resultat                  |     | -2 150                   | -795                     |
| <b>Årets resultat</b>                    |     | <b>1 518</b>             | <b>1 733</b>             |

2023051217944

**The Travel Gallery i Malmö AB**

Org.nr. 556519-2795

**BALANSRÄKNING****TILLGÅNGAR****Omsättningstillgångar**

Kortfristiga fordringar

263 038

453 127

Kassa och bank

152 760

232 746

**Summa omsättningstillgångar**

415 798

685 873

**SUMMA TILLGÅNGAR**

415 798

685 873

**EGET KAPITAL OCH SKULDER****Eget kapital****Bundet eget kapital**

Aktiekapital

300 000

300 000

Reservfond

38 000

38 000

**Summa bundet eget kapital**

338 000

338 000

**Fritt eget kapital**

Balanserat resultat

25 812

24 079

Årets resultat

1 517

1 733

**Summa fritt eget kapital**

27 329

25 812

**Summa eget kapital**

365 329

363 812

Kortfristiga skulder

50 469

322 061

**SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER**

415 798

685 873

2023051217945

## NOTER

### Not 1 Redovisnings- och värderingsprinciper

Årsredovisningen är upprättad i enlighet med årsredovisningslagen och Bokföringsnämndens allmänna råd (BFNAR 2016:10) om årsredovisning i mindre företag.

#### *Intäktsredovisning*

##### Försäljning som agent

Som agent för researrangörer och andra reseföretag förmedlar bolaget resetjänster såsom persontransporter, logi, hyrbilar, paketresor m.m. Försäljningen av dessa tjänster intäktförs när de faktureras kunden vilket i allmänhet sker samtidigt som färdhandlingar och liknande dokument överlämnas till denne. Värde på de förmedlade tjänsterna liksom bolagets provision tas upp som intäkt.

##### Försäljning i eget namn som researrangör

Som arrangörer av gruppresa- och konferenspaket uppträder bolaget i eget namn. Arrangemangen resultatförs när arbetet fullgjorts vilket normalt sker vid den tidpunkt då resan påbörjats.

## Noter till resultaträkningen

| Not 2 Resultaträkning i förkortad form                           | 2022    | 2021    |
|------------------------------------------------------------------|---------|---------|
| Av konkurrensskäl använder bolaget en förkortad resultaträkning. |         |         |
| Nettoomsättningen var under räkenskapsåren                       | 763 167 | 138 584 |

## Övriga noter

| Not 3 Ställda säkerheter | 2022-12-31 | 2021-12-31 |
|--------------------------|------------|------------|
| Företagsinteckningar     | 550 000    | 550 000    |

# The Travel Gallery i Malmö AB

Org.nr. 556519-2795

## NOTER

### Not 4 Definition av nyckeltal

Soliditet

Justerat eget kapital i procent av balansomslutning.

Malmö 2023-05-

Marianne Svensson

Bo Gunnar Svensson  
Ordförande

Johan Kling

Auktoriserad revisor

2023051217948



# Document history

COMPLETED BY ALL:  
10.05.2023 13:56

SENT BY OWNER:  
Johan Kling · 09.05.2023 17:56

DOCUMENT ID:  
rJx2QakOV2

ENVELOPE ID:  
rk3QTyuNn-rJx2QakOV2

DOCUMENT NAME:  
ÅR TTG AB 2022.pdf  
6 pages

## Activity log

| RECIPIENT                                                  | ACTION*       | TIMESTAMP (CET)  | METHOD | DETAILS                          |
|------------------------------------------------------------|---------------|------------------|--------|----------------------------------|
| 1. Bo Gunnar Svensson<br>bg@lingsdale.com                  | Signed        | 09.05.2023 18:04 | eID    | Swedish BankID (DOB: 1958/12/02) |
|                                                            | Authenticated | 09.05.2023 18:04 | Low    | IP: 195.252.54.158               |
| 2. Ragnhild Marianne Svensson<br>marianne@travelgallery.se | Signed        | 10.05.2023 07:33 | eID    | Swedish BankID (DOB: 1954/04/30) |
|                                                            | Authenticated | 10.05.2023 07:31 | Low    | IP: 195.252.54.158               |
| 3. Johan Andreas Håkan Kling<br>johan.kling@se.gt.com      | Signed        | 10.05.2023 13:56 | eID    | Swedish BankID (DOB: 1975/03/30) |
|                                                            | Authenticated | 10.05.2023 13:56 | Low    | IP: 88.131.44.131                |

\* Action describes both the signing and authentication performed by each recipient. Authentication refers to the ID method used to access the document.

## Custom events

No custom events related to this document

Verified ensures that the document has been signed according to the method stated above. Copies of signed documents are securely stored by Verified.

To review the signature validity, please open this PDF using Adobe Reader.



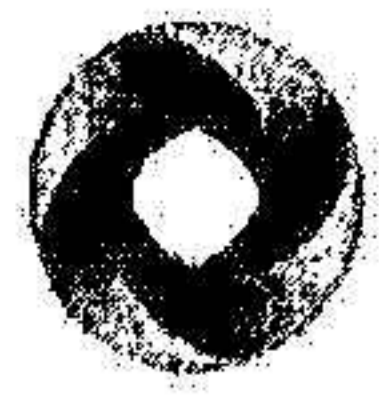
GDPR compliant



eIDAS standard



PAdES sealed



# Revisionsberättelse

Till bolagsstämman i The Travel Gallery i Malmö AB

Org.nr. 556519 - 2795

## Rapport om årsredovisningen

### Uttalanden

Jag har utfört en revision av årsredovisningen för The Travel Gallery i Malmö AB för år 2022.

Enligt min uppfattning har årsredovisningen upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en i alla väsentliga avseenden rättvisande bild av The Travel Gallery i Malmö ABs finansiella ställning per den 31 december 2022 och av dess finansiella resultat för året enligt årsredovisningslagen. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

Jag tillstyrker därför att bolagsstämman fastställer resultaträkningen och balansräkningen.

### Grund för uttalanden

Jag har utfört revisionen enligt International Standards on Auditing (ISA) och god revisionssed i Sverige. Mitt ansvar enligt dessa standarder beskrivs närmare i avsnittet *Revisorns ansvar*. Jag är oberoende i förhållande till The Travel Gallery i Malmö AB enligt god revisionssed i Sverige och har i övrigt fullgjort mitt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Jag anser att de revisionsbevis jag har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för mina uttalanden.

### Styrelsens ansvar

Det är styrelsen som har ansvaret för att årsredovisningen upprättas och att den ger en rättvisande bild enligt årsredovisningslagen. Styrelsen ansvarar även för den interna kontroll som den bedömer är nödvändig för att upprätta en årsredovisning som inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag.

Vid upprättandet av årsredovisningen ansvarar styrelsen för bedömningen av bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. Den upplyser, när så är tillämpligt, om förhållanden som kan påverka förmågan att fortsätta verksamheten och att använda antagandet om fortsatt drift. Antagandet om fortsatt drift tillämpas dock inte om beslut har fattats om att avveckla verksamheten.

### Revisorns ansvar

Mina mål är att uppnå en rimlig grad av säkerhet om huruvida årsredovisningen som helhet inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, och att lämna en revisionsberättelse som innehåller mina uttalanden. Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men är ingen garanti för att en revision som utförs enligt ISA och god revisionssed i Sverige alltid kommer att upptäcka en väsentlig felaktighet om en sådan

finns. Felaktigheter kan uppstå på grund av oegentligheter eller misstag och anses vara väsentliga om de enskilt eller tillsammans rimligen kan förväntas påverka de ekonomiska beslut som användare fattar med grund i årsredovisningen.

Som del av en revision enligt ISA använder jag professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Dessutom:

- identifierar och bedömer jag riskerna för väsentliga felaktigheter i årsredovisningen, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, utformar och utför granskningsåtgärder bland annat utifrån dessa risker och inhämtar revisionsbevis som är tillräckliga och ändamålsenliga för att utgöra en grund för mina uttalanden. Risken för att inte upptäcka en väsentlig felaktighet till följd av oegentligheter är högre än för en väsentlig felaktighet som beror på misstag, eftersom oegentligheter kan innefatta agerande i maskopi, förfalskning, avsiktliga utelämnanden, felaktig information eller åsidosättande av intern kontroll.
- skaffar jag mig en förståelse av den del av bolagets interna kontroll som har betydelse för min revision för att utforma granskningsåtgärder som är lämpliga med hänsyn till omständigheterna, men inte för att uttala mig om effektiviteten i den interna kontrollen.
- utvärderar jag lämpligheten i de redovisningsprinciper som används och rimligheten i styrelsens uppskattningar i redovisningen och tillhörande upplysningar.
- drar jag en slutsats om lämpligheten i att styrelsen använder antagandet om fortsatt drift vid upprättandet av årsredovisningen. Jag drar också en slutsats, med grund i de inhämtade revisionsbevisen, om huruvida det finns någon väsentlig osäkerhetsfaktor som avser sådana händelser eller förhållanden som kan leda till betydande tvivel om bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. Om jag drar slutsatsen att det finns en väsentlig osäkerhetsfaktor, måste jag i revisionsberättelsen fästa uppmärksamheten på upplysningarna i årsredovisningen om den väsentliga osäkerhetsfaktorn eller, om sådana upplysningar är otillräckliga, modifiera uttalandet om årsredovisningen. Mina slutsatser baseras på de revisionsbevis som inhämtas fram till datumet för revisionsberättelsen. Dock kan framtida händelser eller förhållanden göra att ett bolag inte längre kan fortsätta verksamheten.
- utvärderar jag den övergripande presentationen, strukturen och innehållet i årsredovisningen, däribland upplysningarna, och om årsredovisningen återger de underliggande transaktionerna och händelserna på ett sätt som ger en rättvisande bild.

Jag måste informera styrelsen om bland annat revisionens planerade omfattning och inriktning samt tidpunkten för den. Jag måste också informera om betydelsefulla iakttagelser under revisionen,

däribland de eventuella betydande brister i den interna kontrollen som jag identifierat.

## Rapport om andra krav enligt lagar och andra författningar

### Uttalanden

Utöver min revision av årsredovisningen har jag även utfört en revision av styrelsens förvaltning för The Travel Gallery i Malmö AB för år 2022 samt av förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust.

Jag tillstyrker att bolagsstämman disponerar vinsten enligt förslaget i förvaltningsberättelsen och beviljar styrelsens ledamöter ansvarsfrihet för räkenskapsåret.

### Grund för uttalanden

Jag har utfört revisionen enligt god revisions sed i Sverige. Mitt ansvar enligt denna beskrivs närmare i avsnittet *Revisorns ansvar*. Jag är oberoende i förhållande till The Travel Gallery i Malmö AB enligt god revisors sed i Sverige och har i övrigt fullgjort mitt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

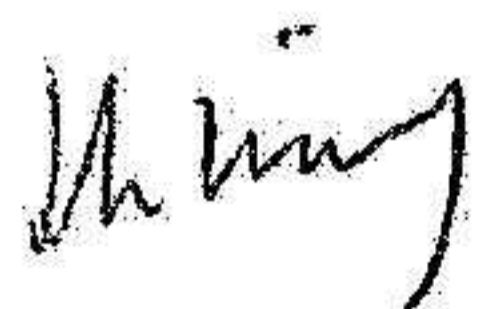
Jag anser att de revisionsbevis jag har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för mina uttalanden.

### Styrelsens ansvar

Det är styrelsen som har ansvaret för förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust. Vid förslag till utdelning innefattar detta bland annat en bedömning av om utdelningen är försvarlig med hänsyn till de krav som bolagets verksamhetsart, omfattning och risker ställer på storleken av bolagets egna kapital, konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt.

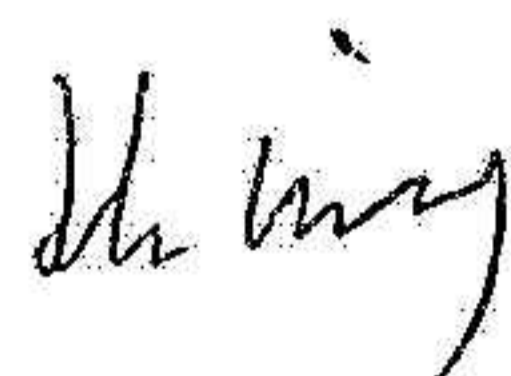
Styrelsen ansvarar för bolagets organisation och förvaltningen av bolagets angelägenheter. Detta innefattar bland annat att fortlöpande bedöma bolagets ekonomiska situation och att tillse att bolagets organisation är utformad så att bokföringen, medelsförvaltningen och bolagets ekonomiska angelägenheter i övrigt kontrolleras på ett betryggande sätt.

Malmö den 10 maj 2023,



Johan Kling  
Auktoriserad revisor

Vidmaras Avt.



### Revisorns ansvar

Mitt mål beträffande revisionen av förvaltningen, och därmed mitt uttalande om ansvarsfrihet, är att inhämta revisionsbevis för att med en rimlig grad av säkerhet kunna bedöma om någon styrelseledamot i något väsentligt avseende:

- företagit någon åtgärd eller gjort sig skyldig till någon försummelse som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller
- på något annat sätt handlat i strid med aktiebolagslagen, årsredovisningslagen eller bolagsordningen.

Mitt mål beträffande revisionen av förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust, och därmed mitt uttalande om detta, är att med rimlig grad av säkerhet bedöma om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men ingen garanti för att en revision som utförs enligt god revisions sed i Sverige alltid kommer att upptäcka åtgärder eller försummelser som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller att ett förslag till dispositioner av bolagets vinst eller förlust inte är förenligt med aktiebolagslagen.

Som en del av en revision enligt god revisions sed i Sverige använder jag professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Granskningen av förvaltningen och förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust grundar sig främst på revisionen av räkenskaperna. Vilka tillkommande granskningsåtgärder som utförs baseras på min professionella bedömning med utgångspunkt i risk och väsentlighet. Det innebär att jag fokuserar granskningen på sådana åtgärder, områden och förhållanden som är väsentliga för verksamheten och där avsteg och överträdelser skulle ha särskild betydelse för bolagets situation. Jag går igenom och prövar fattade beslut, beslutsunderlag, vidtagna åtgärder och andra förhållanden som är relevanta för mitt uttalande om ansvarsfrihet.

Som underlag för mitt uttalande om styrelsens förslag till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust har jag granskat om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.